

※O plantão médico de emergência das clínicas e hospitais está sujeito a alterações. Favor telefonar antes para tel 336-1111 (Shimizu-ku) ou então para tel 0800-222-1199 (Aoi e Suruga-ku) e checar os locais e horários.

※Pessoas que não dominam o idioma japonês, favor irem acompanhados com alguém que pode servir como intérprete.

※O plantão médico de emergência das clínicas e hospitais está sujeito a alterações. Favor telefonar antes para tel 336-1111 (Shimizu-ku) ou então para tel 0800-222-1199 (Aoi e Suruga-ku) e checar os locais e horários.

※Pessoas que não dominam o idioma japonês, favor irem acompanhados com alguém que pode servir como intérprete.

※Departamento de pediatria: somente para menores de 15 anos.

※Não se esqueça de levar sua caderneta/cartão de Seguro de Saúde e dinheiro.

Plantão médico de emergência noturno (Clínica geral・Pediatría・Clínica cirúrgica geral)						
DIA	Dept.	19:00-22:00 Shizuoka-shi, Kyubyo Center	22:00-8:30 Aoi e Suruga-ku		22:00-8:30 Shimizu-ku	
			D	Hospital	D	Hospital
1			内	SHIRITSU SHIZUOKA	内	SAKURAGAOKA
			小	KODOMO	小	KODOMO
			外	SAISEIKAI	外	SHIRITSU SHIMIZU
2			内	SEKIJUJI	内	SEKIJUJI
			小	SHIRITSU SHIMIZU	小	SHIRITSU SHIMIZU
			外	SHIRITSU SHIZUOKA	外	SHIMIZU KOSEI
3			内	KENRITSU SOGO	内	KENRITSU SOGO
			小	SHIRITSU SHIZUOKA	小	SHIRITSU SHIZUOKA
			外	SAISEIKAI	外	SHIRITSU SHIMIZU
4			内	SEKIJUJI	内	SHIRITSU SHIMIZU
			小	SAISEIKAI	小	SAISEIKAI
			外	SHIRITSU SHIZUOKA	外	SHIRITSU SHIZUOKA
5			内	KENRITSU SOGO	内	KENRITSU SOGO
			小	KODOMO	小	KODOMO
			外	SEKIJUJI	外	SAKURAGAOKA
6			内	SHIZUOKA KOSEI	内	SAKURAGAOKA
			小	KENRITSU SOGO	小	KENRITSU SOGO
			外	SHIRITSU SHIZUOKA	外	SHIMIZU KOSEI
7			内	SEKIJUJI	内	SAKURAGAOKA
			小	SAISEIKAI	小	SAISEIKAI
			外	KENRITSU SOGO	外	SHIRITSU SHIMIZU
8			内	SAISEIKAI	内	SAISEIKAI
			小	SEKIJUJI	小	SEKIJUJI
			外	SHIZUOKA KOSEI	外	SHIMIZU KOSEI
9			内	SHIRITSU SHIZUOKA	内	SAKURAGAOKA
			小	SHIRITSU SHIMIZU	小	SHIRITSU SHIMIZU
			外	KENRITSU SOGO	外	KENRITSU SOGO
10			内	KENRITSU SOGO	内	SHIRITSU SHIMIZU
			小	KODOMO	小	KODOMO
			外	SAISEIKAI	外	SHIMIZU KOSEI
11			内	SHIRITSU SHIZUOKA	内	SHIRITSU SHIZUOKA
			小	SAISEIKAI	小	SAISEIKAI
			外	SEKIJUJI	外	SHIRITSU SHIMIZU
12			内	SEKIJUJI	内	SHIRITSU SHIMIZU
			小	SHIZUOKA KOSEI	小	SHIZUOKA KOSEI
			外	SAISEIKAI	外	SAISEIKAI
13			内	KENRITSU SOGO	内	SAKURAGAOKA
			小	KODOMO	小	KODOMO
			外	SEKIJUJI	外	SHIRITSU SHIMIZU
14			内	SHIZUOKA KOSEI	内	SAKURAGAOKA
			小	SHIRITSU SHIMIZU	小	SHIRITSU SHIMIZU
			外	SHIRITSU SHIZUOKA	外	SHIRITSU SHIZUOKA
15			内	SHIRITSU SHIZUOKA	内	SAKURAGAOKA
			小	KENRITSU SOGO	小	KENRITSU SOGO
			外	SAISEIKAI	外	SHIRITSU SHIMIZU

※Shizuoka-shi Kyubyo Center  
Aoi-ku, Yunoki 240, Tel: 054-261-1111

**【Hospital】**

- KENRITSU SOGO : KENRITSU SOGO BYOIN  
AOI-KU, KITA ANDO 4chome 27-1 Tel 247-6111
- KODOMO : KENRITSU KODOMO BYOIN  
AOI-KU, URUSHIYAMA 860 Tel 247-6251
- SAISEIKAI : SHIZUOKA SAISEIKAI BYOIN  
SURUGA-KU, OSHIKA 1chome 1-1 Tel 285-6171
- SEKIJUJI : SHIZUOKA SEKIJUJI BYOIN  
AOI-KU, OTE-MACHI 8-2 Tel 254-4311

Plantão médico de emergência noturno (Clínica geral・Pediatría・Clínica cirúrgica geral)						
DIA	Dept.	19:00-22:00 Shizuoka-shi, Kyubyo Center	22:00-8:30 Aoi e Suruga-ku		22:00-8:30 Shimizu-ku	
			D	Hospital	D	Hospital
16			内	SEKIJUJI	内	SHIRITSU SHIMIZU
			小	SAISEIKAI	小	SAISEIKAI
			外	KENRITSU SOGO	外	KENRITSU SOGO
17			内	KENRITSU SOGO	内	SAKURAGAOKA
			小	KODOMO	小	KODOMO
			外	SHIRITSU SHIZUOKA	外	SHIRITSU SHIMIZU
18			内	SHIRITSU SHIZUOKA	内	SAKURAGAOKA
			小	SHIRITSU SHIMIZU	小	SHIRITSU SHIMIZU
			外	SAISEIKAI	外	SAISEIKAI
19			内	SAISEIKAI	内	SAISEIKAI
			小	KODOMO	小	KODOMO
			外	SEKIJUJI	外	SHIRITSU SHIMIZU
20			内	SHIZUOKA KOSEI	内	SAKURAGAOKA
			小	SAISEIKAI	小	SAISEIKAI
			外	SHIRITSU SHIZUOKA	外	SHIMIZU KOSEI
21			内	SHIRITSU SHIZUOKA	内	SAKURAGAOKA
			小	SEKIJUJI	小	SEKIJUJI
			外	SAISEIKAI	外	SHIRITSU SHIMIZU
22			内	KENRITSU SOGO	内	KENRITSU SOGO
			小	SHIRITSU SHIMIZU	小	SHIRITSU SHIMIZU
			外	SEKIJUJI	外	SEKIJUJI
23			内	SAISEIKAI	内	SAKURAGAOKA
			小	KENRITSU SOGO	小	KENRITSU SOGO
			外	SHIRITSU SHIZUOKA	外	SHIRITSU SHIMIZU
24			内	SEKIJUJI	内	SHIRITSU SHIMIZU
			小	SAISEIKAI	小	SAISEIKAI
			外	KENRITSU SOGO	外	SHIMIZU KOSEI
25			内	SAISEIKAI	内	SAISEIKAI
			小	KODOMO	小	KODOMO
			外	SEKIJUJI	外	SEKIJUJI
26			内	SHIRITSU SHIZUOKA	内	SHIRITSU SHIZUOKA
			小	KENRITSU SOGO	小	KENRITSU SOGO
			外	SAISEIKAI	外	SHIRITSU SHIMIZU
27			内	SEKIJUJI	内	SAKURAGAOKA
			小	SHIRITSU SHIMIZU	小	SHIRITSU SHIMIZU
			外	KENRITSU SOGO	外	SHIMIZU KOSEI
28			内	SHIZUOKA KOSEI	内	SAKURAGAOKA
			小	KODOMO	小	KODOMO
			外	SHIRITSU SHIZUOKA	外	SHIRITSU SHIMIZU
29			内	KENRITSU SOGO	内	SHIRITSU SHIMIZU
			小	SAISEIKAI	小	SAISEIKAI
			外	SEKIJUJI	外	SHIMIZU KOSEI
30			内	SAISEIKAI	内	SAKURAGAOKA
			小	SHIRITSU SHIZUOKA	小	SHIRITSU SHIZUOKA
			外	KENRITSU SOGO	外	SHIRITSU SHIMIZU

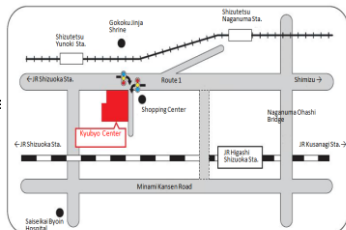
- SHIRITSU SHIMIZU : SHIRITSU SHIMIZU BYOIN  
SHIMIZU-KU, MIYAKAMI 1231 Tel 336-1111
- SHIRITSU SHIZUOKA : SHIRITSU SHIZUOKA BYOIN  
AOI-KU, OTE-MACHI 10-93 Tel 253-3125
- SHIMIZU KOSEI : SHIMIZU KOSEI BYOIN  
SHIMIZU-KU, IHARA-CHO 578-1 Tel 366-3333
- SHIZUOKA KOSEI : SHIZUOKA KOSEI BYOIN  
AOI-KU, KITABAN-CHO 23 Tel 271-7177

**Plantão médico de emergência aos sábados  
Aoi e Suruga-ku**

DIA	Dept.	Internal Medicine · Pediatrics · Surgery (13:00-19:00)		
		Clínica	Endereço (A):AOI-KU (S):SURUGA-KU	Tel
10	内	TAKI NAIKA	(A) JOHOKU	246-9511
	小	SUGIYAMA SHONIKA	(A) SENAGAWA 2chome	261-6328
	外	YOSHIMURA SEIKEIGKA	(A) NAGANUMA	261-2828
17	内	AOYAMA NAIKA SHONIKA	(A) KITA 1chome	245-9832
	小	KAWAHARA SHONIKA	(S) TORO 2chome	283-8724
	外	MIZOGUCHI SEIKEIGKA	(A) ABEGUCHI-SHINDEN	296-5622
24	内	WAKI RIICHIROU CLINIC	(A) MIDORI-CHO	249-1119
	小	SHOFU SHONIKA	(A) SHOFU 2chome	253-0252
	外	OKAMOTO GEKA	(S) MAGARIKANE 4chome	202-0108

**【Especialidades médicas de clínicas e hospitais】**

- 内 : Clínica Geral
- 小 : Pediatria
- 外 : Clínica Cirúrgica Geral
- 産婦 : Ginecologia e obstetrícia
- 耳鼻 : Otorrinolaringologia
- 眼 : Oftalmologia



**Plantão médico de emergência nos feriados  
Aoi e Suruga-ku**

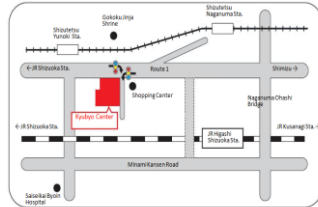
DIA	Dept.	8:30-19:00			
		Clínica	Endereço (A):AOI-KU (S):SURUGA-KU	Tel	
3	内	IWASAKI IIN	(A) KITABAN-CHO	271-8882	
	内	MITAKE NAIKA	(A) HIGASHI TAKAJO-MACHI	249-1221	
	内	HARADA NAIKA	(S) NAKAMURA-CHO	282-5003	
	小	UENOYAMA SHONIKA	(A) RYUNAN 3chome	200-2200	
	耳鼻	MORIZONO CLINIC	(S) MISE	202-4133	
	眼	NAKAMURA GANKA IIN	Shimizu-ku, TENJIN 1chome	366-8488	
	外	FURUKAWA CLINIC	(A) KITAANDO 4chome	248-3999	
	外	SAKAKURA CLINIC	(S) MINAMI-CHO	202-5800	
	4	内	KITAMURA NAIKA	(A) ICHIBAN-CHO	252-1095
		内	EIMOTO NAIKA	(A) SENA 3chome	655-2111
内小		YAMAZAKI NAIKA SHONIKA	(S) SHINKAWA 1chome	285-6811	
小		IYAMA SHONIKA	(A) HIGASHI KUSABUKA-CHO	247-3927	
産婦		FUKUMA SANFUJINKA	(S) NAKAHARA	285-7717	
耳鼻		SHIMIZU OKABE CLINIC	Shimizu-ku, OSHIKIRI	349-3330	
眼		NAMBA GANKA	(A) HIGASHI TAKAJO-MACHI	245-5256	
外		MY CLINIC OKUBO	(A) KAWAI 2chome	263-5558	
外		TOSHINDEN FUKUCHI SINRYOIN	(S) TOSHINDEN 5chome	256-8888	
11		内	MIDORI NAIKA	(A) TAMACHI 2chome	272-4305
	内	YAMAMOTO NAIKA	(A) KAWAI 3chome	263-7676	
	内	SHIBAYAMA CLINIC	(S) TORO 5chome	282-0085	
	小	SHIBAYAMA CLINIC	(S) TORO 5chome	282-0085	
	耳鼻	OISHI JIBI NODO CLINIC	Shimizu-ku, TAKAHASHI 5chome	367-3341	
	眼	SAKURA GANKA	(A) KUTSUNOYA 5chome	263-4363	
	外	AOI NO MORI CLINIC	(A)YANAGI-CHO	260-5011	
	外	OYA SEIKEIGKA	(S) KATAYAMA	289-8080	
18	内	TAKAHASHI NAIKA	(A) HON-TORI 5chome	253-0850	
	内	SUZUKI NAIKA	(A) ABEGUCHISHINDEN	296-2511	
	内小	ISHII NAIKA SHONIKA	(S) MABUCHI 2chome	285-2525	
	小	KODOMO CLINIC MINATO	(A) KAMASHIARAI 2chome	249-3710	
	産婦	MARIKO CLINIC	(S) MARIKOSHINDEN	201-0303	
	耳鼻	OTSUBO JIBIKA	(A) TAMACHI 2chome	205-1139	
	眼	NISHIKUSABUKA GANKA	(A) NISHI KUSABUKA-CHO	253-7530	
	外	KAMATA GEKA	(A) HATORI 6chome	278-2195	
外	MOCHIZUKI SEIKEIGKA	(A) KUTSUNOYA 4chome	248-1151		
23	内	OISHI NAIKA	(A) TAKAJO 2chome	252-0585	
	内	OCHIAI SHINRYOUJO	(S) MOCHIMUNE 4chome	258-1007	
	内	YAMADA NAIKA	(S) HIJIRI ISSHIKI	262-2919	
	小	MOCHIZUKI SHONIKA	(A) OTE-MACHI	252-0422	
	耳鼻	NONOMURA JIBIKA	(A) WAKAMATSU-CHO	250-8741	
	眼	MIZUNO GANKA	SHIMIZU-KU, KITAYABE	355-5105	
	外	OHARA CLINIC	(S) TAKAMATSU 1chome	237-3000	
	外	TOMONO SEIKEIGKA	(A) AGETSUCHI 1chome	262-3120	
25	内	MATSUKI NAIKA	(A) CHIYODA 7chome	262-6500	
	内	KIN NAIKA	(A) NISHI KUSABUKA-CHO	205-8773	
	内	SHIRATORI NAIKA	(S) TOYODA 1chome	289-0555	
	小	KOGUMA CLINIC	(S) KUNIYOSHIDA 5chome	655-4800	
	耳鼻	NOGUCHI JIBIKA	(S) MAGARIKANE 4chome	281-2676	
	眼	KURIBAYASHI GANKA	(A) GOFUKU-CHO 2chome	253-4139	
	外	SHIBA IIN	(A) SAKAE-CHO	254-1576	
	外	FUKUDA SEIKEIGKA	(A) SHOFU-CHO 2chome	260-5678	

**Plantão médico de emergência aos sábados  
Shimizu-ku**

DIA	Dept.	Internal Medicine • Pediatrics • Surgery (13:00-19:00)		
		Clínica	Endereço	Tel
10	内	UTOZAKA SHIINOKI CLINIC	UTOZAKA	347-6103
	外	KATO SEIKEIGEKA IIN	SODESHI-CHO	361-7711
17	内	URASHIMA CLINIC KUSUNOKI	KUSUNOKI SHINDEN	347-5888
	外	SHIRITSU SHIMIZU BYOIN	MIYAKAMI	336-1111
24	内	SHIBATA NAIKA IIN	NISHIKUBO	363-0345
	外	KAMIYAMA SEIKEIGEKA IIN	AIOI-CHO	351-1313

**【Especialidades médicas de clínicas e hospitais】**

- 内 : Clínica Geral
- 小 : Pediatria
- 外 : Clínica Cirúrgica Geral
- 産婦 : Ginecologia e obstetrícia
- 耳鼻 : Otorrinolaringologia
- 眼 : Oftalmologia



**Plantão médico de emergência nos feriados  
Shimizu-ku**

DIA	Dept.	8:30-19:00		
		Clínica	Endereço	Tel
3	内	ITO (HO) IIN	HIRAKAWAJI	345-7614
	小	HIROKAWA IIN	TAKAHASHI 3chome	364-3489
	外	TAMURA SEIKEIGEKA	SHOFUKU-CHO	353-0777
	眼	NAKAMURA GANKA IIN	TENJIN 1chome	366-8488
4	内	ISOGAI IIN	KUSANAGI 1chome	345-7543
	小	MURAKAMI SHONIKA	KUSANAGI ICHIRIYAMA	345-6712
	外	TSUCHIKAWA SEIKEIGEKA	TSURUMAI-CHO	365-2355
	耳鼻	SHIMIZU OKABE CLINIC	OSHIKIRI	349-3330
11	内	EGUCHI NAIKA CLINIC	HITACHI-CHO	337-1117
	内	YOSHIDA CLINIC	GINZA	361-0660
	小	BABA SHONIKA IIN	KUSANAGI 3chome	347-2688
	外	TSUCHIYA IIN	MIHO	334-1576
	耳鼻	OISHI JIBI NODO CLINIC	TAKAHASHI 5chome	367-3341
18	内	ONUJI NAIKA CLINIC	OSHIKIRI	340-3700
	小	TAKABE KODOMO CLINIC	OSHIKIRI	348-5800
	外	TOGAWA SEIKEIGEKA	OSAWA-CHO	351-8181
	皮膚	MIYAZAWA HIFUKA IIN	KIKKAWA	345-6362
23	内	OHARA IIN	UDO-HONCHO	345-7563
	小	WATANABE SHONIKA	KINOSHITA-CHO	344-2406
	外	MATSUURA SEIKEIGEKA	HIRAKAWAJI	344-7500
	眼	MIZUNO GANKA	FUNAKOSHI 3chome	355-5105
25	内	SO NAIKA IIN	KUSANAGI	348-1114
	小	SHIMIZU TOMOE CLINIC	CHITOSE-CHO	355-1112
	外	MOCHIZUKI CLINIC	OSAWA-CHO	352-4375
	産婦	OHANA CLINIC KINOSHITA-CHO	KINOSHITA	347-0300